



## قصة البكتيريا المخادعة: من البقاء على قيد الحياة إلى التسبب في الالتهاب الرئوي!

**Tasneem Al-quadan\* و Yousef Abukwaik**

قسم الأحياء الدقيقة والمناعة، كلية الطب، جامعة لويزفيل، لويزفيل، كنتاكي، الولايات المتحدة

### المراجعون الصغار

ABED

العمر: 10



ABDULLAH

العمر: 12



SALLY

العمر: 15



تتواجد البكتيريا الفيلقية في مصادر المياه الطبيعية مثل الأنهار والبرك، وكذلك في المصادر التي من صنع الإنسان مثل نوافير المياه. أما الأميبا فهي كائنات وحيدة الخلية تعيش أيضًا في مصادر المياه وتتغذى بشكل عام على البكتيريا. ومع ذلك، لا يتم هضم البكتيريا الفيلقية بواسطة الأميبا، بل إن البكتيريا تطورت لتتكاثر داخل الأميبا التي تحاول هضمها! هذه المقاومة مكّنت البكتيريا الفيلقية من البقاء على قيد الحياة في مصادر المياه والانتقال إلى البشر من خلال قطرات الماء الملوثة. كما سمحت هذه القدرة على البقاء للبكتيريا الفيلقية بالتكاثر داخل الخلايا في رئتي الإنسان، مما يؤدي إلى الالتهاب الرئوي!

### القصة من البداية

في صيف عام 1976، بدأ مرض غير معروف ينتشر بين نزلاء فندق في مدينة فيلادلفيا الأمريكية [1-3]. شملت الأعراض الشعور بضيق في التنفس والسعال والقشعريرة

والصداع وألم في الصدر وأحياناً الإسهال. أصيب 180 شخص وتوفي 29 منهم نتيجةً لهذا المرض الغامض، بما في ذلك العديد من أعضاء الفيلق الأمريكي، وهي منظمة لقدامى المحاربين الأمريكيين.

تدخل المركز الأمريكي لمكافحة الأمراض والوقاية منها (CDC) على الفور لتحديد سبب هذا المرض الغامض. أخذ الباحثون عينات من أنسجة الرئة من الضحايا المتوفين وحاولوا معرفة ما إذا كانت العدوى عن طريق بكتيريا أو فيروس أو فطريات مستنشقة. بعد خمسة أشهر من التجارب، حدد العلماء سبب الوباء الغامض، ولدهشتهم كان السبب بكتيريا موجودة عادةً في الطبيعة لم تكن معروفة من قبل أنها تصيب البشر.

أطلق عليها العلماء اسم ليجونيلا نموفيل (أو الفيقلية المستروحة)، ليجونيلا (الفيقلية) نسبة لأوائل المصابين الذين هم عساكر، ونموفيل لأنها تصيب الرئتين. كان المرض الناجم عن هذه البكتيريا يسمى مرض الفيالقة.

ولكن كيف أصيب المرضى بهذه البكتيريا؟ عرف الباحثون أنه في الطبيعة توجد البكتيريا الفيقلية في البيئات المائية كالأنهار والمستنقعات. لذلك كانت إحدى النظريات هي أن المرضى استنشقوا رذاذ الماء الملوث بالفيقلية المسببة للالتهاب الرئوي إما داخل الفندق أو في المنطقة المحيطة. بعد جمع عينات من خزانات المياه وأبراج تبريد المياه في نظام تكييف الهواء بالفندق، وُجد أن أبراج التبريد في نظام تكييف الهواء المركزي بالفندق ملوثة بهذه البكتيريا الفيقلية.

### الأميبا

#### (AMOEBA)

كائن وحيد الخلية غير منتظم الشكل يعيش غالباً في التربة والمياه العذبة الدافئة.

### الفجوة الغذائية

#### (FOOD VACUOLE)

كيس محاط بغشاء، يتكون من الغشاء الخارجي للخلية بعد البلعمة. تحتوي الفجوة العصارية على إنزيمات هاضمة تكسر الطعام، توجد الفجوة الغذائية في الأوليات وحيدة الخلية مثل الأميبا.

### الخلايا الأكولة

#### (MACROPHAGES)

خلايا الجهاز المناعي، وظيفتها الرئيسية هي ابتلاع وهضم الأجسام الغريبة مثل البكتيريا والفيروسات. وتسمى أيضاً بالخلايا البلعمية.

### الجهاز المناعي

#### (IMMUNE SYSTEM)

عبارة عن شبكة معقدة من الخلايا والأنسجة والأعضاء. يساعدون معاً الجسم على محاربة الجراثيم (البكتيريا أو الفيروسات) التي تغزو جسمك.

## من الأميبا إلى البشر

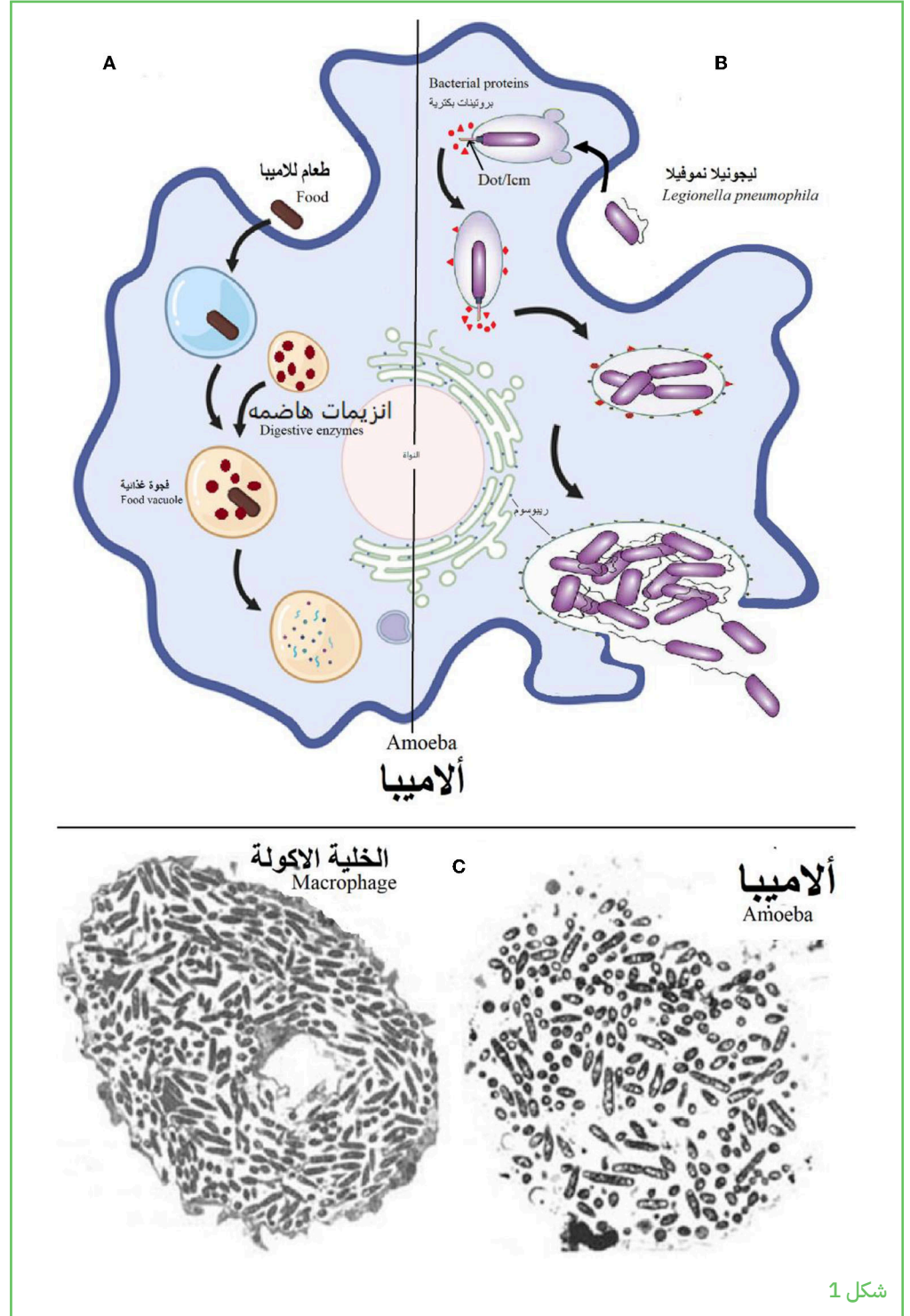
ولكن لماذا أصبح البشر فجأة هدفاً جديداً للبكتيريا الفيقلية؟ للإجابة عن هذا السؤال، يجب أن نعود ملايين السنين إلى الوراء، عندما كانت البكتيريا الفيقلية موجودة في بيئتها المائية الطبيعية مع العديد من الكائنات الحية الدقيقة الأخرى، بما في ذلك كائن وحيد الخلية يسمى **الأميبا**. تأكل الأميبا في المقام الأول البكتيريا الموجودة في بيئتها المائية، وتأكل الأميبا البكتيريا عن طريق إحاطتها وإحضرارها لدخلها، مما يخلق حجرة مغلقة بغشاء تسمى **الفجوة الغذائية**، ثم يتم تكسير البكتيريا بواسطة إنزيمات الهضم داخل الفجوة (شكل 1).

لكن على مدى ملايين السنين، تطورت البكتيريا الفيقلية بطرق ساعدتها على تجنب تناولها بواسطة الأميبا - وحتى التحكم في العديد من العمليات الخلوية داخل الأميبا ومعالجتها! على سبيل المثال، طورت البكتيريا الفيقلية قدرتها على البقاء والتكاثر داخل الأميبا (شكل 1B)، وداخل الكائنات الحية الأخرى الشبيهة بالأميبا بما في ذلك الخلايا التي تسمى **الخلايا الأكولة** (أو الخلايا البلعمية)، والتي تعد جزءاً من **الجهاز المناعي** في الجسم ويمكن العثور عليها في رثي الإنسان (شكل 1C) [4].

ساعد تطوير أنظمة المياه الاصطناعية، مثل أنظمة تكييف الهواء وأبراج التبريد والنوافير وغيرها من الأجهزة التي تطلق الرذاذ، البكتيريا الفيقلية على إصابة البشر. عندما

شكل 1

(A) عندما تبتلع الأميبا الطعام (بما في ذلك معظم البكتيريا) من البيئة المحيطة، تقوم الأميبا بتكسير الطعام باستخدام إنزيمات هاضمة، داخل الفجوة الغذائية. (B) ومع ذلك، عندما تبتلع الأميبا البكتيريا الفيلقية، تقوم البكتيريا بسرعة بحقن مجموعة كبيرة من البروتينات البكتيرية في الأميبا، عبر "حاقن" Dot/ICM. تستهدف هذه البروتينات العمليات الخلوية داخل الأميبا وتمنع هضم الفيلقية - بدلا من ذلك، تخلق بيئة مناسبة لتكاثرها. بعد التكاثر بأعداد كبيرة، تخرج البكتيريا الفيلقية من الأميبا، جاهزة لإصابة خلايا جديدة وتكرار العملية. (C) صور المجهر الإلكتروني تظهر تكاثر الفيلقية داخل الخلايا الأكلة (يسار) والأميبا (يمين).



شكل 1

يستنشق شخص رذاذ الماء الملوث بالبكتيريا الفيلقية، تصل البكتيريا إلى الرئتين، وكآلية دفاعية، فإن الخلايا المناعية الموجودة في الرئتين، على وجه التحديد الخلايا الأكلة، تقوم بمهاجمة والتهام البكتيريا الفيلقية للقضاء عليها. ولكن لأن البكتيريا الفيلقية تطورت لتبقى على قيد الحياة في الخلايا الشبيهة بالأميبا، فإنها بدأت تتحكم في الخلايا الأكلة وتتكاثر داخلها، مما يؤدي إلى الالتهاب الرئوي.



**المضادات الحيوية  
(ANTIBIOTICS)**

هي الأدوية التي تحارب الالتهابات البكتيرية في البشر والحيوانات. وهي تعمل عن طريق قتل البكتيريا أو عن طريق الحد من نمو وتكاثر البكتيريا.

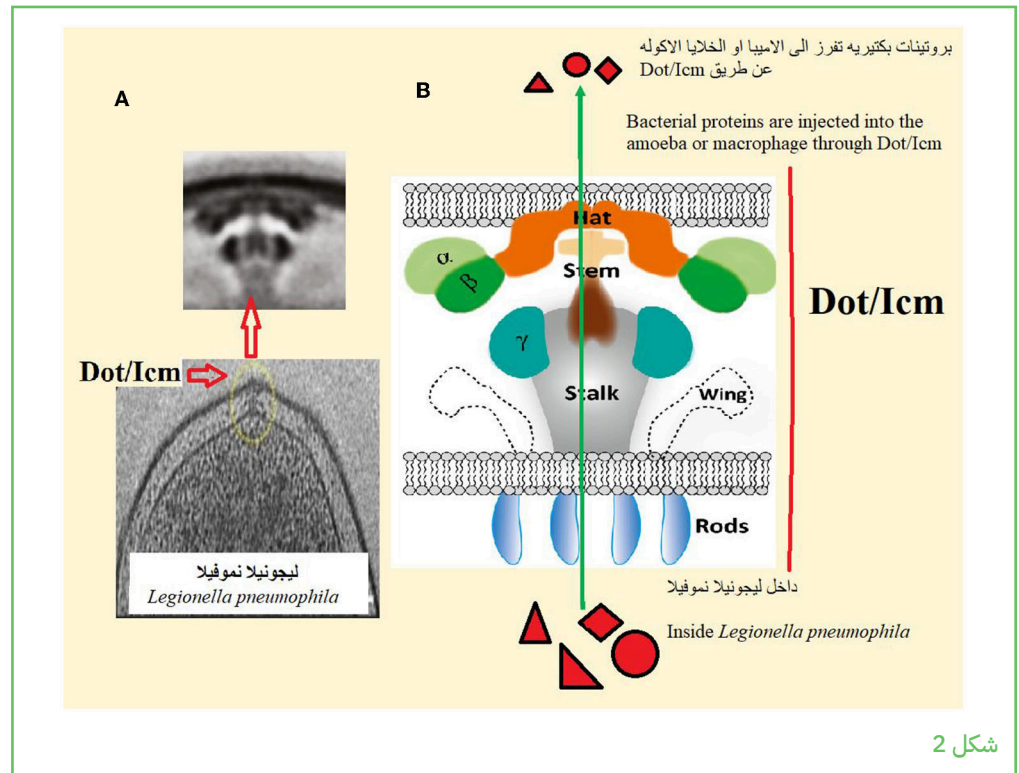
كبار السن والأشخاص الذين يعانون من ضعف في جهاز المناعة هم الأكثر عرضة للإصابة بمرض الفيالقة [5]. ولحسن الحظ، يمكن للأشخاص المصابين التعافي عن طريق تناول **المضادات الحيوية** - الأدوية التي تقتل البكتيريا. البكتيريا الفيلقية ليست معدية، لذلك لا يمكن للأشخاص المصابين نقل المرض إلى الأشخاص الأصحاء.

**كيف تسيطر البكتيريا الفيلقية على الخلايا؟**

كيف تمكنت البكتيريا الفيلقية من البقاء على قيد الحياة والتكاثر داخل الأميبا والخلايا الأكلة (البلعمية)؟ اكتشف العلماء أن أحد أهم العوامل هو بنية متكاملة في غشاء البلازما في البكتيريا الفيلقية، تسمى Dot/Icm (شكل 2). يشبه هذا الهيكل الإبرة، ويستخدم لحقن أكثر من 350 بروتينا بكتيريًا من الفيلقية في الأميبا أو الخلايا الأكلة. تتداخل هذه البروتينات البكتيرية مع الأنشطة الخلوية الطبيعية للأميبا أو الخلايا الأكلة، مما يمنع تلك الخلايا من هضم الفيلقية ويخلق الظروف التي تسمح للفيلقية بالبقاء والتكاثر.

شكل 2

(A) Dot/Icm هي بنية على سطح الفيلقية التي "تحقن" البروتينات البكتيرية مباشرة في الأميبا أو الخلايا الأكلة. الصورة العلوية هي تكبير للمنطقة المحاطة بدائرة في الصورة السفلية. (B) يتكون Dot/ICM من عدة أجزاء تعمل معًا للسماح بحقن البروتينات البكتيرية.



كانت دراسة الحمض النووي للفيلقية ضرورية لفهم كيف يمكن لهذه البروتينات البكتيرية التحكم في الأنشطة الخلوية للأميبا أو الخلايا الأكلة. لذلك اكتشف العلماء أن 5% من شفرات الحمض النووي للبروتينات البكتيرية متشابهة في التركيب والوظيفة مع البروتينات الموجودة في الأميبا أو الخلايا الأكلة التي تصيبها. ربما تلعب هذه البروتينات المماثلة دورًا في التدخل في الوظائف الخلوية للخلايا المصابة، مما يسمح للفيلقية بالبقاء والتكاثر.

ولكن من أين أتت هذه الجينات المهمة - المشابهة جدًا لتلك الموجودة في الأميبا والخلايا البلعمية؟ على مدى ملايين السنين، من المحتمل أن تكون الفيلقية قد اكتسبت هذه الجينات بعد أن تم تناولها بواسطة الأميبا، أو من البيئة المائية التي كان يعيش فيها كلا الكائنين. من المعروف أن الفيلقية قادرة على امتصاص أجزاء الحمض النووي الموجودة في البيئات المائية، بغض النظر عن نوع الكائن الحي الذي تأتي منه!

## الخلاصة

البكتيريا الفيلقية كائن حي مثير للاهتمام موجودة بشكل طبيعي في البيئات المائية. ولكن مع تطور أنظمة المياه الاصطناعية على مدى العقود القليلة الماضية، زادت فرص تعرض الإنسان لرذاذ الماء الملوث بالفيلقية.

نظرًا لأن الخلايا الأكلية في رثي الإنسان تشبه الأميبا، فإن بعض البروتينات التي تنتجها البكتيريا الفيلقية يمكنها التحكم في الأنشطة الخلوية للخلايا الأكلية. سمح هذا للفيلقية بتجنب الهضم بل ولتتكاثر داخل الخلايا الأكلية البشرية، مؤدية بذلك الالتهاب الرئوي. يمكن القول أن العلاقة الطويلة بين الأميبا والفيلقية ساعدت الفيلقية على البقاء على قيد الحياة في الطبيعة، بل أصبحت تصيب حتى البشر.

## المراجع

1. Al-Quadran T, Price C, Abu Kwaik Y. 2012. Exploitation of evolutionarily conserved amoeba and mammalian processes by Legionella. *Trends Microbiol* 20:299-306, doi: 10.1016/j.tim.2012.03.005.
2. Abu Kwaik Y, Gao LY, Stone BJ, Venkataraman C, Harb OS. 1998. Invasion of protozoa by Legionella pneumophila and its role in bacterial ecology and pathogenesis. *Appl Environ Microbiol* 64:3127-33.
3. Molmeret M, Horn M, Wagner M, Santic M, Abu Kwaik Y. 2005. Amoebae as training grounds for intracellular bacterial pathogens. *Appl Environ Microbiol* 71:20-8.
4. Fraser DW, Tsai TR, Orenstein W, Parkin WE, Beecham HJ, Sharrar RG, Harris J, Mallison GF, Martin SM, McDade JE, Shepard CC, Brachman PS. 1977. Legionnaires' disease: description of an epidemic of pneumonia. *NEnglJMed* 297:1189-1197.
5. Best A, Abu Kwaik Y. 2018. Evolution of the arsenal of Legionella pneumophila effectors to modulate protist hosts. *MBio* 9:e01313-18.

نُشر على الإنترنت بتاريخ: 17 أبريل 2023

المحرر: Robert T. Knight

'مرشدو العلوم': Haya Raef و Somayah Abdullah Albaradei

الاقْتباس: Al-quadan T و Abukwaik Y (2023) قصة البكتيريا المخادعة: من البقاء على قيد الحياة إلى التسبب في الالتهاب الرئوي! *Front. Young Minds* doi: 10.3389/frym.2022.1104350-ar

Al-quadan T and Abukwaik Y (2022) The Story of **مُترجم ومقتبس من: Legionella: From Surviving Inside Amoebas to Causing Pneumonia.**  
Front. Young Minds 10:1104350. doi: 10.3389/frym.2022.1104350

**إقرار تضارب المصالح:** يعلن المؤلفون أن البحث قد أُجري في غياب أي علاقات تجارية أو مالية يمكن تفسيرها على أنها تضارب محتمل في المصالح.

**COPYRIGHT** © 2022 © 2023 Al-quadan و Abukwaik. هذا مقال مفتوح الوصول يتم توزيعه بموجب شروط ترخيص المشاركة الإبداعية **Creative Commons Attribution License (CC BY)**. يُسمح باستخدام أو التوزيع أو الاستنساخ في منتديات أخرى، شريطة أن يكون المؤلف (المؤلفون) الأصلي أو مالك (مالكو) حقوق النشر مقيّدًا وأن يتم الرجوع إلى المنشور الأصلي في هذه المجلة وفقًا للممارسات الأكاديمية المقبولة. لا يُسمح بأي استخدام أو توزيع أو إعادة إنتاج لا يتوافق مع هذه الشروط.

## المراجعون الصغار

### العمر: 10، ABED

يطمح عابد لأن يصبح طبيبًا في المستقبل، عابد من المملكة العربية السعودية ومن مدينة مكة المكرمة بالتحديد. يحب القراءة ويستمتع بمناقشة ما قرأه مع أصدقائه. يقرأ القصص والروايات ومهتم بالقراءة في العلوم وخاصة الأحياء. يمارس عابد العديد من الهوايات منها السباحة وكرة القدم. كما يعد عابد من الموهوبين في الرسم.

### العمر: 12، ABDULLAH

يطمح عبد الله لأن يصبح طبيبًا في المستقبل. عبد الله من المملكة العربية السعودية ومن مدينة مكة المكرمة بالتحديد. يحب القراءة ويستمتع بمناقشة ما قرأه مع أصدقائه. يقرأ القصص والروايات ومهتم بالقراءة في العلوم وخاصة الأحياء و الفيزياء. يمارس عبد الله العديد من الهوايات منها السباحة وكرة القدم. كما يعد عبد الله من الموهوبين في الرياضيات.

### العمر: 15، SALLY

تبلغ سالي من العمر 15 سنة، وهي طالبة في الصف العاشر في المدرسة البريطانية في الرياض. تهتم سالي بدراسة الطب البشري و تتمنى أن تصبح جراحة في المستقبل. في أوقات الفراغ، تحب سالي العزف على البيانو وتعلم الكيمياء وعلم الفلك، وتحب أيضًا السباحة.

## المؤلفون

### YOUSEF ABUKWAIK

البروفيسور يوسف أبو كوايك من أصل فلسطيني، ولد ونشأ في القدس القديمة. كان أول فرد من عائلته الممتدة يحصل على الشهادة الثانوية. حصل على درجة البكالوريوس في التكنولوجيا الطبية من جامعة اليرموك في الأردن. مكنته منحة فولبرايت للدراسات العليا من الدراسة في الولايات المتحدة، وبفضل هذه المنحة حصل على درجتي الماجستير والدكتوراه في علم الأحياء الدقيقة الجزيئي من جامعة ولاية نيويورك في بوفالو، تليها تدريب ما بعد الدكتوراه في جامعة



ميشيغان. وهو حالياً أستاذ متميز في جامعة لويزفيل في كنتاكي. طوال حياته المهنية، ركزت أبحاثه على التفاعل الجزيئي للبكتيريا المسببة للأمراض مع البلاعم البشرية أو الأميبا. أشرف الأستاذ الدكتور يوسف على 20 رسالة دكتوراه ونشر 140 بحثاً في مجلات علمية مشهورة. كما أنه مؤسس ورئيس التحرير الميداني لدورية فرونتيرز لعلم الأحياء الدقيقة.



#### TASNEEM AL-QUADANI

تسنيم حاصلة على درجة الدكتوراه في علم المناعة وعلم الأحياء الدقيقة من جامعة لويزفيل في كنتاكي، ودرجة الماجستير في التحليل المخبرية الطبية من الجامعة الأردنية. عملت لمدة أربع سنوات كمحاضرة متفرغة في الجامعة الهاشمية في الأردن، ثم انتقلت إلى الولايات المتحدة وتعمل حالياً كباحثة في جامعة لويزفيل في مجال علم الأحياء الدقيقة. ينصب اهتمامها البحثي على البكتيريا الفيلقية وقدرتها على الحصول على الغذاء للبقاء على قيد الحياة والتكاثر داخل الأميبا. \*[tfalqua01@louisville.edu](mailto:tfalqua01@louisville.edu)

جامعة الملك عبد الله  
للعلوم والتقنية  
King Abdullah University of  
Science and Technology



النسخة العربية مقدمة من  
Arabic version provided by